

Brownsboro ISD

Translation & Interpretation Procedures

As part of Title I, Part A school wide program requirements, Brownsboro ISD adheres to the following procedures for translation and interpretation services for all families of BISD students. Upon request for translation of documents or translation services, BISD will provide translated documents and translation services.

Home Language Survey is used by BISD to identify students that speak a different home language.

Sec. 1114(b) SCHOOL WIDE PROGRAM PLAN-

An eligible school operating a school wide program shall develop a campus improvement plan. The information contained in such a plan shall be in an understandable and uniform format and, to the extent practicable, provided in a language that the parents can understand.

Sec. 1112 (e)(4); 1114 (b)(4); 1116 (e)(5); 1116 (f)

Information regarding student interpretive, descriptive, and diagnostic reports, plans, policy, compact, parent meetings, and other required correspondence must be given in an understandable and uniform format, and to the extent practicable, in a language that parents can understand.

District Level

- The District provides an employee to translate and interpret for parents or families that speak Spanish as a first language.
- A District employee is available for district and campus level parent events to translate or interpret in Spanish as needed.
- A District employee is available for parent conferences, Language Proficiency Assessment Committee (LPAC) meetings, and Assessment, Review, Dismissal (ARD) meetings to translate and interpret in Spanish as needed.
- All paper based parent notices, invitations, notes, and reports as well as Parent Square communication to families originating from the district level will be distributed in English and Spanish.

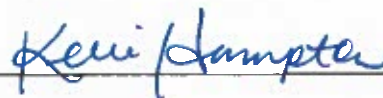
- The Brownsboro District Improvement Plan will be available in English and Spanish on the district website. Hard copies are available at Brownsboro Central Administration building upon request.
- The Brownsboro Parent and Family Engagement Plan will be available in English and Spanish on the district website. Hard copies are available at Brownsboro Central Administration building upon request.
- Brownsboro district website gobearsgo.net can be translated through Google Translate into the home language spoken by the families of Brownsboro students by selecting the language in the bottom right corner of the Brownsboro website.

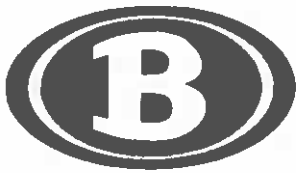
Campus Level

- Each campus has personnel available to translate or interpret as needed for parents or families that speak Spanish as a first language.
- Translation and interpretation services in Spanish will be made available at campus level parent events and meetings as needed.
- Notes and other “hard copy” communications are sent home in English and Spanish.
- Campuses use electronic communication or social media to disseminate information in English and Spanish to parents and students.

Revised Date: 9/24/2024

Superintendent's Signature

_____



Brownsboro ISD

Traducción Y Procedimientos de Interpretación

Como parte de la escuela Título I, Parte A Para todos los requisitos del programa, Brownsboro ISD se adhiere a los siguientes procedimientos para los servicios de traducción y interpretación para todas las familias de estudiantes de BISD. Al solicitar la traducción de documentos o servicios de traducción, BISD proporcionará documentos traducidos y servicios de traducción.

BISD utiliza La Encuesta sobre El Idioma del Hogar para identificar a los estudiantes que hablan un idioma diferente.

Sec. 1114 (b) PLAN DEL PROGRAMA DE LA ESCUELA -

Una escuela elegible operando una escuela amplio programa deberá desarrollar un plan de mejoramiento de la escuela. La información contenida en dicho plan deberá estar en un formato comprensible y uniforme y, en la medida de lo posible, se proporcionará en un idioma que los padres puedan entender.

Sec. 1112 (e)(4); 1114 (b)(4); 1116 (e)(5); 1116 (f)

La información con respecto a los informes interpretativos, descriptivos y de diagnóstico, los planes, las políticas , los acuerdos compactos, las reuniones de padres y otra correspondencia requerida del estudiante se debe proporcionar en un formato comprensible y uniforme, y en la medida de lo posible, en un idioma que los padres puedan entender.

Nivel del Distrito

- El Distrito proporciona un empleado de traducir y interpretar para los padres o familias que hablan español como primera lengua.
- Un empleado Distrito está disponible para eventos de nivel de padres del distrito y de la escuela a traducir o interpretar en español, según sea necesario.
- Un empleado del Distrito está disponible para las conferencias de padres, las reuniones del Comité de Evaluación de la Competencia Lingüística (LPAC) y las reuniones de Evaluación, Revisión, y Despido (ARD) para traducir y interpretar en español según sea necesario.

- Todos los avisos para padres, invitaciones, notas y informes en papel, así como las comunicaciones de “Parent Square” (Cuadrado de Padres) a las familias que se originan en el distrito, se distribuirán en inglés y español.
- El Plan de Mejora del Distrito de Brownsboro estará disponible en inglés y en español en el sitio web del Distrito. Las copias impresas están disponibles en el edificio de la Administración Central de Brownsboro a solicitud.
- El Plan de Participación de Padres y Familias de Brownsboro estará disponible en inglés y en español en el sitio web del distrito. Las copias impresas están disponibles en el edificio de la Administración Central de Brownsboro a solicitud.
- El sitio web del Distrito de Brownsboro gobearsgo.net se puede traducir a través del Traductor de Google al idioma del hogar que hablan las familias de los estudiantes de Brownsboro seleccionando el idioma en la esquina inferior derecha del sitio web de Brownsboro.

Nivel de Campus

- Cada campus tiene personal disponible para traducir o interpretar, según sea necesario, para los padres o familias que hablan español como primer idioma.
- Los servicios de traducción y interpretación en español estarán disponibles en los eventos y reuniones de padres a nivel del campus, según sea necesario.
- Las notas y otras comunicaciones en papel se envían a casa en inglés y español.
- Los campus utilizan la comunicación electrónica o las redes sociales para difundir información en inglés y español a padres y alumnos

Revisado: 9/24/2024

Firma del Superintendente

